

๑๘ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๒

**นายโกะโตะ มะซะซุมิ สมาชิกพรรคเสรีประชาธิปไตย (LDP)  
เรียกร้องให้นายกรัฐมนตรีญี่ปุ่นลาออกก่อนการประชุมสุดยอดผู้นำ**

เมื่อวันที่ ๑๗ กุมภาพันธ์ที่ผ่านมา นายโกะโตะ มะซะซุมิ สมาชิกพรรคเสรีประชาธิปไตย (LDP) ได้กล่าวต่อสื่อมวลชนเกี่ยวกับการบริหารงานของรัฐบาลนายอะโซ ทาโร นายกรัฐมนตรีว่า ขณะนี้นายกรัฐมนตรีกำลังบริหารงานแบบหลงทาง ตนอยากจะให้นายกรัฐมนตรีพิจารณาตนเองว่าสมควรที่จะดำรงตำแหน่งต่อไปหรือลาออก ถ้าเป็นไปได้ก่อนการประชุมสุดยอดผู้นำที่จะมีขึ้นในเดือนกรกฎาคมศกนี้ ตนอยากให้นายกรัฐมนตรีสละตำแหน่งโดยไม่ต้องรอให้ใครร้องขอ ตนพร้อมที่จะเสนอชื่อบุคคลที่จะมาดำรงตำแหน่งแทนได้ทันที นอกจากนี้ นายโกะโตะยังได้กล่าวอีกว่า นายกรัฐมนตรีเองรู้ตัวเองดีว่าไม่สามารถชนะในการเลือกตั้งครั้งใหม่ได้ ซึ่งเป็นที่ทราบโดยทั่วไปว่าขณะนี้ทุกคนยังคงสนับสนุนนายกรัฐมนตรีอยู่จนกว่าร่างงบประมาณประจำปี พ.ศ. ๒๕๕๒ จะได้รับการอนุมัติ

อนึ่ง การเรียกร้องของนายโกะโตะในครั้งนี้ถือเป็นครั้งแรกที่เกิดขึ้นภายในพรรคเสรีประชาธิปไตย

ที่มา :<http://www.yomiuri.co.jp/politics/news/20090218-OYT1T00535.htm>

<http://www.asahi.com/politics/update/0218/TKY200902180139.html>

<http://www.asahi.com/politics/update/0218/TKY200902180335.html>

ผู้แปล: นายตรกรวิทย์ มิ่งขวัญ นักวิเทศสัมพันธ์ปฏิบัติการ กลุ่มงานภาษาญี่ปุ่นและเกาหลี